



02-09-2025

# Rapport du maire

Pour l'année 2024





## Mot du maire

Chères citoyennes et citoyens,

Depuis déjà un bon moment, l'année 2024 est derrière nous, mais compte tenu de circonstances hors de notre contrôle, le rapport du maire a été retardé et je m'en excuse.

Nous avons terminé l'année avec un surplus financier de 48 468 \$ et ce en respectant la majorité des travaux que nous avons prévus. Encore cette année, je me dois de remercier toute l'équipe de la municipalité.

Comme vous le savez sans doute, l'année 2025 est l'année des élections municipales. Comme à l'habitude, certains membres du conseil laisseront leurs sièges. Si des personnes désirent avoir des informations dans le but de se présenter, il nous fera plaisir de fournir les informations nécessaires et les obligations s'y rattachant..

Bonne lecture.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Bernard Marion', is written over a light blue horizontal line.

Bernard Marion  
Maire



## Rapport du maire sur la situation financière présenté le 2 septembre 2025

Conformément aux dispositions de *l'article 955 du Code municipal*, je vous présente un rapport sur la situation financière de la municipalité du Canton de Sainte-Edwidge-de-Clifton au 31 décembre 2024.

### États financiers de la municipalité : Sommaire de l'information financière consolidée

Exercice terminé le 31 décembre 2024.

Le sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier déposé au Conseil et attesté par le trésorier sans possibilité de modifications.

### RAPPORT DU VÉRIFICATEUR

Les états financiers ont été audités par la firme Pellerin, Potvin, Gagnon SENCRL, comptables professionnels agréés et déposés en séance extraordinaire du conseil le 25 juin 2024.

Extrait du rapport :

« À notre avis, les états financiers consolidés ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de la Municipalité du Canton de Sainte-Edwidge-de-Clifton et des partenaires auxquels elle participe au 31 décembre 2024, ainsi que des résultats de leurs activités, de la variation de ses actifs financiers nets (sa dette nette) et de ses flux de trésorerie consolidés pour l'exercice terminé à cette date conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur. »



SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2024

|                                                                              |                       |
|------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| <b>REVENUS</b>                                                               |                       |
| Fonctionnement                                                               | 1 560 846 \$          |
| Investissement                                                               | 894 080 \$            |
| <b>Sous total</b>                                                            | <b>2 454 926 \$</b>   |
| <b>CHARGES</b>                                                               | <b>(1 680 585) \$</b> |
| <b>EXCÉDENT (DÉFICIT) DE L'EXERCICE</b>                                      | 774 341 \$            |
| Moins Revenus d'investissement                                               | 894 080 \$            |
|                                                                              | <b>-119 739</b>       |
| <b>ÉLÉMENTS DE CONCILIATION À DES FINS FISCALES</b>                          |                       |
| Amortissements des immobilisations                                           | 203 844 \$            |
| Remboursement de la dette à long terme                                       | (1 941) \$            |
| Activités d'investissement                                                   | (17 231) \$           |
| <b>AFFECTATION</b>                                                           |                       |
| Excédent (déficit) accumulé                                                  | (20 347) \$           |
|                                                                              | 168 207 \$            |
| <b>EXCÉDENT (DÉFICIT DE FONCTIONNEMENT DE L'EXERCICE À DES FINS FISCALES</b> | 48 468 \$             |
| Surplus non affectés                                                         | 726 479 \$            |
|                                                                              |                       |



## *Rapport des différentes activités*

### Administration

En 2024, la municipalité en partenariat avec le CSSHC et le Conseil régional de l'environnement a participé au projet Sous les pavés.

Les projets « **Sous les pavés** » visent des milieux propices aux îlots de chaleur, avec une communauté locale plus sensible à la chaleur. Ainsi, la cour de l'école primaire de Ste-Edwidge répondait à ces deux critères. Il a donc été très important et pertinent pour la municipalité de manifester notre désir de transformer la cour.

Au total, une section de 135 m<sup>2</sup> a été dépavée par les élèves et les bénévoles, puis végétalisée. En tout, 100 élèves et bénévoles ont participé à la transformation. Des ateliers éducatifs et de concertation ont été organisés pour les élèves, renforçant leur compréhension de l'importance des milieux naturels. Le projet compte plusieurs partenaires financiers. Nous pouvons affirmer que ce projet a été réalisé grâce à la communauté locale et qu'il est un exemple de ce que nous pouvons réaliser ensemble.

De plus, nous avons adopté une politique de remboursement de produits d'hygiène personnels (*la politique se retrouve sur le site internet*)

### Travaux en voirie

Des travaux de rechargement ont eu lieu sur le chemin Perreault et Favreau pour un montant de 102 305 \$ (transport et gravier).

Des travaux ont également été faits sur le chemin Perreault, Boisvert, Bessette et Favreau afin de refaire une partie des fossés pour un coût approximatif de 27 901\$.

Des ponceaux ont été changés et/ou réparés sur les chemins Lessard et, Perreault, pour un montant de 13 140 \$.

Nous avons reçu du programme PPA-CE un montant de 48 000 \$.



Et finalement, une demande d'aide financière a été faite au ministère de la Sécurité publique pour trois sinistres causés par des pluies abondantes le 2 et 15 mai, sur le chemin Bessette, et le 11 juillet 2024, sur le chemin Sainte-Croix. Le coût de réparation incluant les taxes est de 50 217 \$.

## Hygiène du milieu

Les travaux qui concernent l'aide financière TECQ (Programme sur la taxe sur l'essence et de la contribution du Québec) ont permis de réaliser les travaux pour finaliser le chemin Tremblay.

À la suite d'un bris d'aqueduc, une nouvelle section a été refaite au terrain de balle en passant chez un citoyen.

La station de pompage au restaurant a été refaite, et une station de vidange pour véhicules récréatifs a été installée au terrain de balle.

## Loisirs et culture

Un pavillon multifonctionnel a été fait grâce à une subvention de FVMV (Fond vitalité des milieux de vie) de la MRC de Coaticook, avec la même subvention nous avons pu faire l'installation d'une balançoire dans le parc de voisinage 0-5 ans.

La municipalité a finalement fait l'achat de jeux de pickleball et d'un défibrillateur portatif pour le Centre Communautaire et pour des événements extérieurs du Centre communautaire, et ce grâce à une subvention du Fonds Neil et Louise Tillotson Express.

## Environnement

À la suite de dépôt dangereux dans les bacs de récupération de peinture et d'huile usée, la municipalité a pris la décision de faire l'abandon du point de service pour la peinture, l'huile usée et les pneus.



## Rémunération des élus

| Élus                                        | Rémunération<br>par mois | Allocation<br>par mois | Salaire<br>annuel |
|---------------------------------------------|--------------------------|------------------------|-------------------|
| Bernard Marion, maire                       | 633.41 \$                | 316.72 \$              | 11 401 \$         |
| Nicole Isabelle, siège #1                   | 211.14 \$                | 105.57 \$              | 3 800 \$          |
| Benjamin Cousineau, siège #2                | 211.14 \$                | 105.57 \$              | 3 800 \$          |
| Lyssa Paquette, siège # 3 (maire<br>suppl.) | 211.14 \$                | 105.57 \$              | 3 800 \$          |
| Yvon Desrosiers, siège # 4                  | 211.14 \$                | 105.57 \$              | 3 800 \$          |
| Line Gendron, siège # 5                     | 211.14 \$                | 105.57 \$              | 3 800 \$          |
| Éric Leclerc, siège # 6                     | 211.14 \$                | 105.57 \$              | 3 800 \$          |

Monsieur Bernard Marion et madame Lyssa Paquette reçoivent également un montant octroyé par la MRC de Coaticook pour les postes de préfet et de maire suppléant qu'ils occupent.





## Projets

Pour les projets de 2025 :

- Finaliser les travaux de réfection sur le chemin Tremblay pour les infrastructures en aqueduc et égouts (TECQ 2019-2023) ;
- Nous sommes en démarche pour une subvention du PAVL (Programme d'aide à la voirie locale) pour la réfection du chemin de Moe's River et du chemin Favreau ;
- Nous sommes toujours en démarche pour une subvention PRIMEAU (Programme d'infrastructure municipale d'EAU) pour l'eau potable ;
- Des travaux de réfection au terrain de la piscine et du terrain de balle seront effectués pour aménager les terrains ;
- Évidemment tous les travaux d'entretien des chemins, des bâtiments municipaux et autres travaux ;
- Et finalement, comme nous sommes en année d'élection municipale, le personnel administratif verra au bon fonctionnement des procédures reliées à cet évènement.

Nous travaillons à rendre votre environnement municipal aussi attrayant et vivant que possible. Nous espérons que les efforts fournis vous rendent la vie dans notre belle municipalité plus paisible et fière d'être Edwidge, ou Edwidge.

